



Hebrew (עברית)

טקסי היכרות

סימן הצלב

בשם האב, ושל הבן, ורוח
הקודש.

אָמֵן

בְּרִכָּה

חסד אדוננו ישוע המשיח, ואהבת
האל, והקהילה של רוח הקודש
להיות איתך כולכם.

ועם רוחך.

מעשה עונשין

אחים (אחים ואחיות), בואו נכיר
בחטאינו, וכך הכינו את עצמנו
לחגוג את התעלומות הקדושות.

אני מודה באלוהים יתברך וגם
לך, אחי ואחיותי, שחטאתי
מאוד, במחשבותי ובדברי, במה
שעשיתי ובמה שלא הצלחתי
לעשות, דרך אשמתי, דרך
אשמתי, דרך אשמתי הכי קשה;
לכן אני שואל את מרי הברכה
ויוגרג', כל המלאכים והקדושים,
ואתה, אחי ואחיותי, להתפלל
עבורי לאדון אלוהינו.
שאלוהים יתברך ירחם עלינו,
סלח לנו חטאינו, ולהביא אותנו
לחיים נצחיים.

אָמֵן

קִיִּירִי

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

ישו, רחמים.

ישו, רחמים.

Welsh (Cymraeg)

Defodau rhagarweiniol

Arwydd y Groes

Yn enw'r Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd Glân.

Amen

Cyfarchiad

Gras ein Harglwydd Iesu Grist, a chariad
Duw, a chymundeb yr Ysbryd Glân fod
gyda chi i gyd.

A chyda'ch ysbryd.

Deddf Penitential

Brodyr (brodyr a chwiorydd), gadewch
inni gydnabod ein pechodau, Ac felly
paratowch ein hunain i ddathlu'r dirgelion
cysegredig.

Rwy'n cyfaddef i Dduw Hollalluog ac i chi,
fy mrodyr a chwiorydd, fy mod wedi
pechu'n fawr, yn fy meddyliau ac yn fy
ngeiriau, Yn yr hyn rydw i wedi'i wneud ac
yn yr hyn rydw i wedi methu â'i wneud,
Trwy fy mai, Trwy fy mai, trwy fy nam
mwyaf blin; Felly gofynnaf i Fendigaid
Mary byth-Virgin, yr holl angylion a
seintiau, A chi, fy mrodyr a chwiorydd, i
weddïo drosof i'r Arglwydd ein Duw.

Bydded i Dduw Hollalluog drugarhau
wrthym ni, maddau i ni ein pechodau, A
dewch â ni i fywyd tragwyddol.

Amen

Nghyrlys

Arglwydd, trugarha.

Arglwydd, trugarha.

Crist, trugarha.

Crist, trugarha.

Hebrew (עברית)

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

גלוריה

תהילה לאלוהים בגבוה ביותר,
ועל פני האדמה שלום לאנשים
בעלי רצון טוב. אנחנו משבחים
אותך, אנחנו מברכים אותך,
אנחנו מעריצים אותך, אנו
מפארים אותך, אנו מודים לך על
התהילה הגדולה שלך, אדוני
אלוהים, מלך שמימי, אלוהים,
אבא יתברך. לורד ישוע המשיח,
רק בן נולד, לורד אלוהים, כבש
האל, בן האב, אתה מוריד את
חטאי העולם, יש לרחם עלינו;
אתה מוריד את חטאי העולם,
לקבל את התפילה שלנו; אתה
יושב ליד ימין של האב, תרחם
עלינו. בשבילך לבד הם
הקדושים, אתה לבד הוא האדון,
אתה לבד הוא הגבוה ביותר, ישו,
עם רוח הקודש, בתפארת
אלוהים האב. אָמֵן.

לאסוף

בואו נתפלל.

אָמֵן.

ליטורגיה של המילה

קריאה ראשונה

דבר ה'.

תודה לאל.

תהילים מגיבים

קריאה שנייה

דבר ה'.

תודה לאל.

בְּשׁוּכָה

Welsh (Cymraeg)

Arglwydd, trugarha.

Arglwydd, trugarha.

Gloria

Gogoniant i Dduw yn yr uchaf, ac ar y
ddaeear heddwch i bobl o ewylllys da.
Rydym yn eich canmol, rydym yn eich
bendithio, rydym yn eich addoli, rydym
yn eich gogoneddu chi, Rydyn ni'n rhoi
diolch i chi am eich gogoniant gwych,
Arglwydd Dduw, brenin nefol, O Dduw,
Tad Hollalluog. Arglwydd Iesu Grist, dim
ond Mab anedig, Arglwydd Dduw, Oen
Duw, Mab y Tad, rydych chi'n cymryd
pechodau'r byd i ffwrdd, trugarha
wrthym; rydych chi'n cymryd pechodau'r
byd i ffwrdd, derbyn ein gweddi; Rydych
chi'n eistedd ar ddeheulaw'r Tad, trugarha
wrthym. I chi yn unig yw'r un sanctaidd, ti
yn unig yw'r Arglwydd, Chi yn unig yw'r
Goruchaf, Iesu Grist, gyda'r Ysbryd Glân,
Yng ngogoniant Duw y Tad. Amen.

Cynullet

Gadewch inni weddïo.

Amen.

Litwrgi y gair

Darllen cyntaf

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Salm ymatebol

Ail Ddarlleniad

Gair yr Arglwydd.

Diolch i Dduw.

Efengyl

Hebrew (עברית)

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

קריאה מהבשורה הקדושה על פי

ג.

תהילה לך, אדוני

בשורת האדון.

שבח לך, אדון ישוע המשיח.

מקצוע אמונה

אני מאמין באל אחד, האב
יתברך, יצרנית השמים והאדמה,
מכל הדברים גלויים ובלתי נראים.
אני מאמין באדון אחד ישוע
המשיח, בן האלוהים היחיד
שנולד, נולד מהאב לפני כל
הגילאים. אלוהים מאלוהים, אור
מאור, אלוהים אמיתי מאלוהים
אמיתי, נולד, לא נעשה,
קונסובסטאלי עם האב; דרכו
נעשו כל הדברים. עבורנו הגברים
ולצלתנו הוא ירד מהשמיים, ועל
ידי רוח הקודש התגלמה מרים
הבתולה, והפך לאדם. למעננו
הוא נצלב תחת פונטיוס פילטוס,
הוא סבל ממוות ונקבר, וקם שוב
ביום השלישי בהתאם לכתובים.
הוא עלה לשמיים והוא יושב ליד
ימין של האב. הוא יבוא שוב
בתהילה לשפוט את החיים
והמתים ולממלכתו לא יהיה סוף.
אני מאמין ברוח הקודש, בה',
נותן החיים, שממשיך מהאב והבן,
מי עם האב והבן נערץ ומפואר,
שדיברו על הנביאים. אני מאמין
בכנסייה אחת, קדושה, קתולית
ואפוסטולית. אני מודה טבילה
אחת לסליחת חטאים ואני מצפה
לתחיית המתים וחיי העולם
הבאים. אָמֵן.

Welsh (Cymraeg)

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Darlleniad o'r Efyngyl Sanctaidd yn ôl N.

Gogoniant i chi, O Arglwydd

Efyngyl yr Arglwydd.

Canmoliaeth i chi, Arglwydd Iesu Grist.

Proffesiwn Ffydd

Rwy'n credu mewn un Duw, y Tad
Hollalluog, gwneuthurwr y nefoedd a'r
ddaeuar, o bopeth sy'n weladwy ac yn
anweledig. Rwy'n credu yn un Arglwydd
Iesu Grist, unig fab anedig Duw, ganwyd
o'r tad cyn pob oedran. Duw oddi wrth
Dduw, Golau o'r golau, Gwir Dduw oddi
wrth wir Dduw, anedig, heb ei wneud, yn
cyd-fynd â'r Tad; Trwyddo ef gwnaed pob
peth. I ni ddynion ac am ein
hiachawdwriaeth daeth i lawr o'r nefoedd,
a chan yr Ysbryd Glân yn ymgnawdoledig
o'r Forwyn Fair, a daeth yn ddyn. Er ein
mwyn ni cafodd ei groeshoelio o dan
Pontius Pilat, Dioddefodd farwolaeth a
chladdwyd ef, a chodi eto ar y trydydd
diwrnod yn unol â'r Ysgrythurau.
Esgynnodd i'r nefoedd ac yn eistedd ar
ddeheulaw'r tad. Fe ddaw eto mewn
gogoniant i farnu'r byw a'r meirw ac ni
fydd diwedd ar ei deyrnas. Rwy'n credu
yn yr Ysbryd Glân, yr Arglwydd, rhoddwr
bywyd, sy'n deillio o'r tad a'r mab, sydd
gyda'r Tad a'r Mab yn cael ei addoli a'i
ogoneddu, sydd wedi siarad trwy'r
proffwydi. Rwy'n credu mewn un eglwys
sanctaidd, Gatholig ac apostolaidd. Rwy'n
cyfaddef un bedydd am faddeuant
pechodau ac edrychaf ymlaen at

Hebrew (עברית)

דְּרָשָׁה

תפילה אוניברסלית

אנו מתפללים לורד.

אדוני, שמע את תפילתנו.

ליטורגיה של

האוהריסט

Offertory

ברוך אלוהים לנצח.

התפלל, אחים (אחים ואחיות),
שהקרבה שלי ושליך יכול להיות
מקובל על אלוהים, האב הכל -
יכול.

יהי רצון שהאדון יקבל את
ההקרבה בידיך על שבח ותפארת
שמו, לטובתנו וטובת כל הכנסייה
הקדושה שלו.

אָמֵן.

תפילה אוקריסטית

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

הרם את ליבך.

אנו מרימים אותם לורד.

בואו נודה לה 'אלוהינו.

זה נכון וצודק.

אדון המארחים הקדוש, הקדוש
הקדוש, הקדוש. גן עדן וארץ
מלאים בתפארתך. הוסנה
הגבוהה ביותר. ברוך הוא שבא
בשם האדון. הוסנה הגבוהה
ביותר.

תעלומת האמונה.

Welsh (Cymraeg)

atgyfodiad y meirw a bywyd y byd i ddod.
Amen.

Homili

Gweddi gyffredinol

Gweddiwn ar yr Arglwydd.

Arglwydd, clywed ein gweddi.

Litwrgi y Cymun

Offertory

Bendigedig byddwch yn Dduw am byth.

Gweddiwch, frodyr (brodyr a chwiorydd),
bod fy aberth a'ch un chi gall fod yn
dderbyniol i Dduw, y tad hollalluog.

Boed i'r Arglwydd dderbyn yr aberth wrth
eich dwylo am ganmoliaeth a gogoniant
ei enw, Er ein da a da ei holl eglwys
sanctaidd.

Amen.

Ngweddi

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Codwch eich calonau.

Rydyn ni'n eu codi i'r Arglwydd.

Gadewch inni ddiolch i'r Arglwydd ein
Duw.

Mae'n iawn ac yn gyfiawn.

Sanctaidd, Sanctaidd, Arglwydd Sanctaidd
Duw o westeion. Mae'r nefoedd a'r
ddae'r yn llawn o'ch gogoniant. Hosanna
yn yr uchaf. Bendigedig yw'r hwn sy'n dod
yn enw'r Arglwydd. Hosanna yn yr uchaf.

Dirgelwch ffydd.

Hebrew (עברית)

אנו מכריזים על מותך, הו, אדוני,
ולהכיר את תחייתך עד שתבוא
שוב. או: כשאנחנו אוכלים את
הלחם הזה ושותים את הכוס
הזה, אנו מכריזים על מותך, הו,
אדוני, עד שתבוא שוב. או: הצילו
אותנו, מושיע העולם, שכן על ידי
הצלב והתחייה שלך שחררת
אותנו בחינם.

אָמֵן.

טקס הקהילה

בפיקודו של המושיע ונוצר על ידי
הוראה אלוהית, אנו מעזים לומר:

אבינו שבשמיים, אתקדש שמך;
הממלכה שלך תבוא, שלך ייעשה
על האדמה כפי שזה בגן עדן. תן
לנו היום את הלחם היומי שלנו,
וסלח לנו על גבולנו, כשאנחנו
סולחים לאלה שמסגרים אותנו;
ולהוביל אותנו לא לפיתוי, אבל
למסור אותנו מהרע.

למסור אותנו, אדוני, אנו
מתפללים, מכל רע, מעניקים
בחינניות שלום בימינו, זה, בעזרת
רחמך, אנו עשויים להיות תמיד
חופשיים מחטא ובטוח מכל
מצוקה, כשאנחנו מחכים לתקווה
המבורכת ובואו של מושיענו,
ישוע המשיח.

לממלכה, הכוח והתהילה הם
שלך עכשיו ולתמיד.

לורד ישוע המשיח, מי אמר
לשליחים שלך: שלום אני עוזב
אותך, השלווה שלי אני נותן לך,
לא תסתכל על חטאינו, אבל על
אמונת הכנסייה שלך, ומעניקים

Welsh (Cymraeg)

Rydym yn cyhoeddi eich marwolaeth, O
Arglwydd, a phroffesu'ch atgyfodiad nes i
chi ddod eto. Neu: Pan fyddwn ni'n
bwyta'r bara hwn ac yn yfed y cwpan
hwn, Rydym yn cyhoeddi eich
marwolaeth, O Arglwydd, nes i chi ddod
eto. Neu: Achub ni, gwardwr y byd,
oherwydd gan eich croes a'ch atgyfodiad
rydych chi wedi ein rhyddhau am ddim.
Amen.

Defod y Cymun

Ar orchymyn y Gwardwr ac a ffurfiwyd
trwy ddysgeidiaeth ddwyfol, meiddiwn
ddweud:

Ein Tad, sy'n Gelf yn y Nefoedd, Sallowed
fod yn dy enw; Daw dy deyrnas, Bydd dy
ewyllys yn cael ei wneud ar y ddaear fel y
mae yn y nefoedd. Rhowch i ni heddiw
ein bara beunyddiol, a maddau i ni ein
tresmasiadau, wrth inni faddau i'r rhai
sy'n tresmasu yn ein herbyn; ac yn ein
harwain nid i demtasiwn, ond ein danfon
rhag drwg.

Ein traddodi, Arglwydd, gweddiwn, o bob
drwg, rhoi heddwch yn raslon yn ein
dyddiau, hynny, trwy gymorth eich
trugaredd, Efallai ein bod bob amser yn
rhydd o bechod ac yn ddiogel rhag pob
trallod, Wrth i ni aros am y gobaith
bendigedig a dyfodiad ein Gwardwr, Iesu
Grist.

Am y deyrnas, eich pŵer a'r gogoniant yw
eich un chi nawr ac am byth.

Arglwydd Iesu Grist, a ddywedodd wrth
eich apostolion: Heddwch dwi'n eich
gadael chi, fy heddwch rydw i'n ei roi i
chi, edrych nid ar ein pechodau, ond ar
ffydd eich eglwys, ac yn raslon rhoi

Hebrew (עברית)

לה בחינניות שלום ואחדות
בהתאם לרצונך. שחיים ומלוכים
לנצח נצחים.

אָמֵן.

שלום ה' יהיה איתך תמיד.

ועם רוחך.

הבה נציע אחד לשני את סימן
השלום.

כבש אלוהים, אתה מוריד את
חטאי העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, העניק לנו שלום.

הנה כבש האל, הנה אותך
שמסלק את חטאי העולם.
ברוכים אלה שנקראים לסעודת
הכבש.

אדוני, אני לא ראוי שעליך
להיכנס מתחת לגג שלי, אבל רק
אומרים את המילה ונשמתי
יירפא.

הגוף (דם) של ישו.

אָמֵן.

בואו נתפלל.

אָמֵן.

מסכם טקסים

ברכה

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

שאלוהים יתברך יברך אותך, האב
והבן ורוח הקודש.

אָמֵן.

הַדָּבָר

Welsh (Cymraeg)

heddwch ac undod iddi yn unol â'ch
ewyllys. Sy'n byw ac yn teyrnasu am byth
bythoedd.

Amen.

Mae heddwch yr Arglwydd gyda chi bob
amser.

A chyda'ch ysbryd.

Gadewch inni gynnig arwydd heddwch i'n
gilydd.

Oen Duw, rydych chi'n tynnu pechodau'r
byd i ffwrdd, trugarha wrthym. Oen Duw,
rydych chi'n tynnu pechodau'r byd i
ffwrdd, trugarha wrthym. Oen Duw,
rydych chi'n tynnu pechodau'r byd i
ffwrdd, rhoi heddwch inni.

Wele Oen Duw, Wele ef sy'n tynnu
pechodau'r byd i ffwrdd. Bendigedig yw'r
rhai a alir i swper yr oen.

Arglwydd, nid wyf yn deilwng y dylech chi
fynd i mewn o dan fy nho, ond dim ond
dweud y gair a bydd fy enaid yn cael ei
iacháu.

Corff (gwaed) Crist.

Amen.

Gadewch inni weddïo.

Amen.

Defodau i Gloi

Bendith

Yr Arglwydd fod gyda chi.

A chyda'ch ysbryd.

Bydded i Dduw Hollalluog eich bendithio,
y Tad, a'r Mab, a'r Ysbryd Glân.

Amen.

Diswyddo

Hebrew (עברית)

צאו, המסה מסתיימת. או: לכו
והודיעו על בשורת האדון. או: לכו
בשלום, מפארים את האדון
בחייכם. או: ללכת בשלום.

תודה לאל.

Welsh (Cymraeg)

Ewch allan, mae'r màs yn dod i ben. Neu:
Ewch i gyhoeddi Efengyl yr Arglwydd.
Neu: Ewch mewn heddwch, gan
ogoneddu'r Arglwydd yn ôl eich bywyd.
Neu: ewch mewn heddwch.

Diolch i Dduw.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC